Lake called Little Harrond: reserving however to Her Majesty Her Heirs, Successors and Assigns the free Navigation of all Lakes and rivers, and free access to the Shores thereof, and excepting thereout such Lands as may have been granted to or stipulated to be held by the Hudsons Bay Company at the "Pas" and Cumberland Island, and also such Land as Her Majesty or Her Successors may in their good pleasure see fit to grant to the Missions Established at the "Pas" and Cumberland Island by the Missionary Society, and the Mission Established at Cumberland Island by the Roman Catholic Church; and provided Her Majesty Her Heirs and Successors reserve the right to deal as they see fit with Settlers within the bounds of any lands reserved for any Band as she shall deem fit.

And the said Indians Represented herein by their Chiefs and Councillors, present as such by the Bands, do hereby agree to accept the several provisions, payments, and other benefits, as stated in the said Treaty, and solemnly promise and engage to abide by, carry out and fulfil, all stipulations, obligations and conditions therein contained, on the part of the said Chiefs and Indians therein named, to be observed and performed, and in all things to conform to the articles of the said Treaty, as if we ourselves had been originally Contracting parties thereto.

In Witness Whereof the Honorable Thomas Howard, acting herein for Her Majesty under special authority of the Honorable Alexander Morris, Lieutenant Governor of Manitoba, and of the Northwest Territories, and Chief Superintendent of Indian affairs for the Manitoba Superintendency, and the said Chiefs and Councillors have hereunto subscribed and set their hands at the Pas on the Saskatchewan River this Fourth day of September in the year of Our Lord one thousand Eight hundred and Seventy five,

Signed by the Chiefs and Councillors within named, in the presence of the following Witnesses, the treaty and this adhesion having been first read and explained by the Revd Henry Cochrane.

A. Belanger
Henry Cochrane Missionary
Charles D. Pickards
Charles Adams C.S.C. H.B.C.
Walter R. Nursey
John Clemons
Thomas Nixon Jr.
Robert Ballendine
A. McKenzie J.P.

Thos Howard

"Pas Band"

John Constant Chief his + mark
James Cook Sr. his + mark
John Bell Jr. his + mark
Peter Bell his + mark
Donald Cook Sr. his + mark
Councillors

"Cumberland Band"

John Cochrane Chief his + mark
Peter Chapman his + mark
Albert Flett his + mark
Councillors

"Moose Lake Band"

O-tin-ik-im-ass Chief his + mark
Mā-ik-wuk-e-ka-pow his + mark
Kā-me-Kwun-uk-esp his + mark
Ka-cha-chuck-oos his + mark
Councillors

RG 10, Vol. 1847, IT 289, Indian Affairs' Consecutive Number 149 D

2